

## Jalaluddin Rumi Out of the Game of Determinism and Free Will

Hamid Eskandari \*

Assistant Professor of Philosophy and Islamic Theology, University of Sistan and Baluchistan, Zahedan, Iran

Hassan Rahbar 

Assistant Professor of Philosophy and Islamic Theology, University of Sistan and Baluchistan, Zahedan, Iran

### Abstract

The Masnavi has been read as if Rumi believed either in determination or free will, or he hesitated between the two. Here we reveal a new interpretation that how he avoids both of these. His position is out of this game entirely. We have explained that he thinks of the disputation between two sides as an endless one made by God to cover up a great mystery. As far as we could, we tried to explore the entire Masnavi and interpret all relevant verses in a consistent context, rather than decontextualizing and treating some parts in isolation from the overall flow of the text. Our Assumption, unlike other commentators, is that his perspective deeply (not superficially) differs from that of the philosophers and theologians. We have quoted the commentators wherever necessary and then shown why and how they made mistakes in understanding his words and thought that he believed in determinism or free will.

**Keywords:** Rumi; Masnavi; Determination; Free Will; Sufism.

\* Corresponding Author: dr.hamid.eskandari@theo.usb.ac.ir

**How to Cite:** Eskandari, H., Rahbar, H. (2022). Jalaluddin Rumi Out of the Game of Determinism and Free Will, *Hekmat va Falsafe*, 18(71), 1-22.

## جلال الدین بلخی بیرون از بازی جبر و اختیار

حمید اسکندری  \*

استادیار فلسفه و کلام اسلامی، دانشگاه سیستان و بلوچستان، زاهدان، ایران

حسن رهبر 

استادیار فلسفه و کلام اسلامی، دانشگاه سیستان و بلوچستان، زاهدان، ایران

### چکیده

مثنوی را چنان خوانده‌اند که گویی مولوی قائل به جبر یا اختیار بوده یا میان این دو تردد داشته است. اینجا با تفسیری تازه آشکار می‌سازیم که وی چگونه از هر دوی این‌ها دوری می‌جوید. سخنان وی در این باره آنجا استوار و ایجابی است که خواسته باشد بر رخنه‌های یک طرف (گاه جبر و گاه اختیار) انگشت بگذارد و آن طرف را پس بزند؛ و این به معنای تأیید یا استوار ساختن طرف مقابل نیست. مولوی جبریون و اختیاریون را کارگران مناقشه‌ای بی‌پایان می‌داند، مناقشه‌ای که مقدار عزت حق تعالی است تا رازی مگویی را پوشیده بدارد. ما تا توanstیم کوشیدیم که سراسر مثنوی را بکاویم و همه آیات متناسب را در یک بافتار پیوسته معنا کنیم، نه آنکه بیت یا آیاتی را برگزیده و آن را بیرون و گستته از جریان کلی متن تفسیر کرده باشیم. پس اساس کار ما متن خود مثنوی بوده، گرچه به آثار شارحان نیز اشاراتی داشته‌ایم تا بلکه تازگی و تفاوت خوانش ما با دیگر خوانش‌ها معلوم تر شود؛ خوانشی که مولوی را به راستی – و نه به تعارف – بر راهی می‌داند که جدای از راه متكلمان و فیلسوفان بوده است.

کلیدواژه‌ها: مولوی؛ مثنوی؛ جبر؛ اختیار؛ عشق.

### ۱. در بیان مسئله و پیشینه آن و تفاوت خوانش ما

«این که فردا این کنم یا آن کنم

این دلیل اختیارست ای صنم»

(مولوی، ۱۳۹۶: ۱۱۹۰، بیت: ۳۰۲۵<sup>۱</sup>)

آیا به راستی چنین است؟ آیا جلال الدین بلخی، دست کم در هنگام سروden این بیت، تردید و تأمل آدمی در انتخاب میان کارهای گوناگون را دلیلی بر اختیار می‌داند؟ (این بیت را نمونه گرفته‌ایم؛ بیت‌هایی از این دست در متون بسیار است). پاسخ رایج بدین پرسش نمواره «آری» بوده است. پس نخست چنین ابیاتی را دلیل بر اختیاری بودن مولانا – دست کم در همان بیتها – گرفته‌اند و به اختیاری بودن وی رأی داده‌اند و آنگاه با نظر به ابیات «جبریانه» مشنوی، وی را در تردّد بین جبر و اختیار دانسته‌اند، یا گاهی در تحلیل نهایی گفته‌اند که مولوی به نظریه «امر بین آمرین» باور دارد.

برای نمونه، جلال الدین همایی، نخست توضیح می‌دهد که «بیشتر دلایلی که مولوی برای اثبات اختیار بشر و ابطال عقیده جبریان آورده، از نوع دلیل‌های حسی و وجودانی است که برای اقناع عامه مؤثر و کارگرتر از براهین عقلی و قیاسات فکری صرف است» (همایی، ۱۳۵۶، ۳) و سپس بیت مذکور را زیر عنوان «تردید در انتخاب فعل و ترک» می‌آورد و چنین می‌نویسد: «در انتخاب فعل یا ترک، حالت تردید و شک به خود می‌گیریم و حدوث این حالت، خود دلیل بر قدرت و اختیار است» (همایی، ۴). همایی بر آن است که «مولوی عقیده جبریه و مقابل آن، اعتقاد به قدریه را با دلایل عقلی و استحسانات خطابی ابطال نموده؛ و در این موضوع عیناً مانند شیعه امامیه قضیه امر بین آمرین را اختیار کرده است» (همایی، ۱).

دادبه نیز در این باره، همان بیت را زیر عنوان «ادله اختیار» مولوی می‌گنجاند و آن را «دلیل تردید و تردّد» در تأیید و اثبات اختیار می‌نامد (دادبه، ۱۳۸۹، ۱۰۵). شایسته توجه

۱. ابیات متون را به تصحیح محمدعلی موحد نقل کرده‌ایم. ازین پس برای اختصار در ارجاعات فقط شماره صفحه و شماره ابیات را می‌آوریم.

است که به دیده او، مولوی مسئله جبر و اختیار را «چونان هر مسئله فلسفی دیگر»، جدلی‌الطرفین می‌داند و بحث درباره آن را «پایان ناپذیر» تلقی می‌کند. داوری نهایی دادبه در این عبارات مشهود است که: مولانا «چون مسئله را از منظر کثرت‌گرایی یا دوگرایی می‌نگرد، چونان یک فیلسوف خردگرای آزاداندیش به تبیین و توجیه اختیار می‌پردازد و چون از منظر یک‌گرایی (وحدت‌گرایی) به موضوع می‌پردازد، همانند هر عارف وحدت‌گرا در برابر خود جبری می‌بیند که عین اختیار است و بر آن نام «جبر چو جان» می‌نهد» (همان، ۸۷).

ابراهیمی دینانی معتقد است که مولانا پاسخی روشن برای این مسئله غامض «فلسفی-کلامی» نیافته، «لیکن بهتر از هر متکلمی در این عرصه پر تراحم ظاهر شده است» (ديناني، ۱۳۸۸، ۴۹)؛ وی نیز بیت مذکور را استدلالی بر اثبات اختیار می‌گیرد و آن را چنین معنا می‌کند: «این که می‌گویی این کنم، یا آن کنم، آیا این اختیار خصلت طبیعت است یا خصلت فکر است؟ اگر خصلت فکر است، پس فکر می‌تواند کاری انجام دهد» (همان، ۵۱).

اما پرسش این است که: مولوی آیا در هنگام سروden آن بیت می‌خواهد که دید خود را درباره اختیار بازگوید و ضمناً نیز توجیهی سست و موجز در تأییدش بیاورد؟ پاسخ ما آشکارا منفی است. یعنی این بیت و آن توجیه را نباید که بیان دیدگاه خود مولوی دانست. «این که گویی این کنم یا آن کنم» هرگز دلیلی بر اثبات اختیار نیست.

البته اینکه چون جلال‌الدین همایی بگویند که این نیم بیت (و دیگر ایات مشابه) می‌توانسته از نوع دلایل اقناعی بوده باشد، یک تالی مشکل‌آفرین دارد: در منطقیات می‌خوانیم که آن «اقناعی» که از خطابه برآید، دلیل راستین نیست بلکه نوعی دلیل تراشی است از برای توجیه موضع خویشتن و ایجاد تصدیق ظنی و جلب اطمینان عوام‌الناس. ماده این دلیل تراشی البته مظنونات و مقبولات و مشهورات است و نسبتی با یقین ندارد، تا بدان حد که‌ای بسا دروغی را بجای راست بنشاند (در این باره برای نمونه بنگرید به: شیرازی، ۱۳۶۲، ج ۱، ۶۷۷). پس اینکه گفته شود مولوی قول خود به اختیار را در این بیت گنجانده،

بدان معناست که وی آگاهانه آنچه به راستی دلیل نیست را به جای دلیل به خورد مخاطب داده است!

باری، ما در اینجا از فرضیه رایج پیروی نمی‌کنیم، بلکه می‌گوییم چنین بیتی حاکی از قول مولوی به اختیار نیست، چنانکه آن دسته از ایاتِ مثنوی که با چنین بیتی مخالفت دارند نیز قول وی به جبر را در خود ندارند. مولوی - خواه در ایات اختیاری و خواه در ایات جبری - نمی‌خواسته همانند متکلمان یا فلاسفه بگوید که جبر راست است یا اختیار، بلکه از سروده‌هایش چیزی دیگر می‌خواسته است.

پژوهش‌ها درباره مثنوی عموماً ایات را در بافتار "Context" و سنتِ کلام و فلسفه معنا کرده‌اند، چنانکه گویی مولوی همان دغدغه‌هایی را دارد که متکلمان و فلاسفه داشته‌اند. لیکن اگر چنین باشد، پس آن‌همه برائتِ وی به‌ویژه از فلسفه را چگونه می‌توان توجیه و معنا کرد؟! او که خود آشکارا پای استدلالیان را چوین و بی‌تمکین دانسته، آیا گهگاه راهش را برابر همین پای پوییده است؟! آیا مولوی (دست‌کم در بسیاری ایات) شیوه و رأیی متکلمانه یا فیلسوفانه داشته است؟! یعنی که آیا مولوی می‌خواسته که جبر یا اختیار را به استدلال بر کرسیِ اثبات بنشاند؟ (آن‌هم استدلال‌هایی که سستی‌ها و تبلی‌های خود را دارند!).

جلال الدین همایی، نزدیک به نیم قرن پیش، هشت دلیل در اثبات اختیار از قول مولوی برمی‌شمرد (همایی، ۱۳۵۶، ۳-۵). جالب آنکه همین هشت دلیل را بی‌کم و کاست در نوشтар دادبه می‌خوانیم (دادبه، ۱۳۸۹، ۱۰۵ و ۱۰۶) و نیز با چند عنوان افزوده در عبارات نیکوبخت (نیکوبخت، ۱۳۸۸، ۱۷۵-۱۷۱).

مولوی در بسیاری جاهای مثنوی به مسئله جبر و اختیار پرداخته است، اما در بخشی از دفتر پنجم آن را با بیشترین تفصیل بیان کرده است. لیکن نکته‌ای اساسی در کار بوده که از چشم شارحان پنهان مانده است: این بخش از دفتر پنجم مثنوی، مناقشه‌بلندی است میان دو کس که مولوی فقط راوی آن است. تازه در پایان این مناقشه است که وی خود پای در میدان می‌نهد و کل مناقشه را - خواه گفتار آنکه بر سبیل اختیار سخن می‌گوید و خواه

گفتار آن جبری را - بازی‌ای می‌شمرد که هیچ پایانیش نیست، بدین‌سان که هر دلیلی که از یکسو گفته شود، آنسوی دیگر نقضش می‌کند یا لاقل از ستیزه کوتاه نمی‌آید و زیر بارش نمی‌رود.

مولوی راه خود را جدای از جبر و اختیار تعریف می‌کند و اگر هم جاها‌یی ظاهرآ به جبر نزدیک شود، حتی نام «جبر» را نیز بر آن نمی‌پسندد و می‌گوید که این غیر از جبر عame است (در اینجا باید توجه داشت که به نظر ما، معنی‌گردانی از لفظ «عامه»، نه اینکه فقط مردمان ناپرورد و درس ناخوانده، بلکه به‌ویژه اهل فلسفه و کلام بوده است. اینجا به اقتضای مطلب درباره نگاه وی به نظرورزی‌های فلسفه و متکلمان سخنی خواهیم گفت).

بدین‌سان، هیچ کدام از این ابیات که دفاعیاتی از اختیار یا جبر در خود دارند، موضع خود مولوی را بیان نمی‌کنند. مولوی خود را از سراسر این بازی برکنار می‌داند، یعنی مناقشه را دقیق و هوشمندانه روایت می‌کند تا سرانجام بتواند بیهودگی و تیرگی اش را آشکار سازد و به افقی تازه و رازآمیز در فراسوی مناقشه عقل مکار اشارت کند. دادبه البته به خصلت جدلی‌الظرفیتی این مناقشه اشاره می‌کند اما بدین نکته توجه ندارد که مولوی از سراسر این بازی برکنار است؛ و هم بدین خاطر است که دادبه آن جدال بلند مشوی را چنان تفسیر می‌کند که گویی مولوی خود واقعاً گاهی قائل به اختیار است و گاه نیز قائل به جبر؛ یعنی که گاه چنین است و گاه چنان! وی آشکارا می‌نویسد:

«چنین است که مسئله جبر و اختیار، به عنوان دو واقعیت در زندگی انسان هم با عقل تأیید می‌شود، هم با نقل، و چنین است که یک متفکر، گاه در حال و هوایی خاص و از منظری خاص به جبر می‌گراید یا به اختیار روی می‌آورد. مولانا نیز با نگاه دیگر گونه خود، هم از اختیار سخن می‌گوید و از اختیارگرایی دفاع می‌کند، هم از جبر، «جبر چو جان» سخن در میان می‌آورد و به تبیین و توجیه گونه‌ای جبرگرایی می‌پردازد». (دادبه، ۱۳۸۹، ۱۰۵ و ۱۰۴)

آری بدین‌سان، دادبه و نیز همایی و بسیاری دیگران چنین می‌پسندند که مولوی را اندیشمندی بشمارند که لابد باید به اندیشه‌های فلسفه و کلام سنتی آراسته و پابند باشد.

مولوی در موضعِ نهاییِ مثنوی نه قائل به جبر است و نه اختیار. وی این بازی دوسویه را بهویژه معضله کسانی می‌شمارد که به تأملات نظری رایج گرفتارند. مولوی را در اساس با اختیار یا جبر چونان دو نیروی واقعی یا عینی کاری نیست؛ بلکه در عوض، محور سخشن احساسِ مختار بودن و احساسِ مجبور بودن و کارکرد این احساس‌ها در شئون گوناگون حیات انسان است. او یک دیالکتیکِ موشکافانه میانِ موضع جبری و موضع اختیاری به راه می‌اندازد تا سستی‌ها و کاستی‌های هر یک از این دو را از دید و زبانِ موضع مقابله آشکار سازد. نیز به خواننده نهیب می‌زند که نیک بنگرد تا باورش به اختیار یا جبر، از فریبِ نفسِ وی نبوده باشد.

البته که مولوی از قرار معلوم بر مذهب حنفی بوده و سخنانش گاهی آراء متکلمان، اعم از معزله و امامیه و اشعاره و مخصوصاً ماتریدیه را به یاد می‌آورد؛ و البته که به دیدگاه‌های فلاسفه نیز آشنایی داشته است، لیکن باید توجه داشت که راهِ وی از اساس و آشکارا هم از راه فلسفه و هم از راه کلام دور است. وی در دفتر دوم، از بیت «هم سلیمان هست اکنون لیک ما – از نشاط دوربینی در عمی» (همان، ۴۸۳، بیت ۳۷۴۴) تا بیت «صد هزاران مرغ پرهاشان شکست – و آن کمین‌گاه عوارض را نبست» (همان، ۴۸۳، بیت ۳۷۵۲) عموم اهلِ بحث و نظر را به مرغانی تشبیه می‌کند که هر دم به کارِ گشودن و باز بستن گره‌های دام‌اند و همچنان در دام باقی و از پریدن در آسمانِ معانی و حقایق محروم مانده‌اند و فقط پرویال خویش را می‌شکنند. همچنین در دفتر پنجم، از بیت «روی نفس مطمئنه در جسد – زخم ناخن‌های فکرت می‌کشد» (همان، ۱۰۳۷، بیت ۵۵۷) تا بیت «پس سیه کاری بود رفتن ز جان – بهر تخیلات جان سوی دخان» (همان، ۱۰۳۸، بیت ۵۷۳)، تفکرِ فیلسوفانه را از قبیل انتزاعات و خیالاتی می‌داند که گرهی از کار فروبسته آدمی نمی‌گشاید یعنی به خودشناسی نمی‌انجامد. دفتر چهارم نیز در حوالی بیت «و آنک او آن نور را بینا بود – شرح او کی کار بوسینا بود» (همان، ۸۰۰، بیت ۵۰۷) قامت فلسفه را بسی کوتاه‌تر از آن می‌داند که حتی دستی بر پردهٔ حقیقت بساید. همچنین در مجلس اول از مجالس سبعه می‌خوانیم که دل‌مشغولان به پرسش و پاسخ‌های علم کلام همانا غافلانی

هستند که به بازی خو کرده‌اند. بحث‌های اینان را انتهایی نیست چراکه رهایی از تردید و چشیدن حقیقت را نمی‌جویند؛ دقیقاً چون کسانی که به جrob یا گری دچارند، از خارش خود ناچارند و این خارش نه آنکه درمانشان کند، بلکه بر زخم و دردشان می‌افزاید (بنگرید به: مولوی، ۱۳۷۲، ۵۴ و ۵۵).<sup>۱</sup>

باری، باید درنگ کنیم که شارحانِ مثنوی چرا مخالفت مولوی با شیوهٔ بخشی فلسفه و متکلمان را از یاد برده‌اند و ابیات را چنان معنا کرده‌اند که گویی وی نیز اسیر این بازی بوده است. پس اکنون لازم است که آن ابیات را به شیوه‌ای دیگر گزارش کنیم.

## ۲. دیالکتیک جبر و اختیار در دفتر اول

### ۱-۲. گفتگوی وزیر و مریدان

موضوع جبر و اختیار نخستین بار در مثنوی با دفتر اول (اعتراض گفتن مریدان به در خلوت وزیر) نمایان می‌شود؛ از «ما چو چنگیم و تو زخمه می‌زنی – زاری از ما نه تو زاری می‌کنی» (همان، ۴۰، بیت ۶۰۵)، تا «انسیا را کار عقبی اختیار – جاهلان را کار دنیا اختیار» (همان، ۴۲، بیت ۶۴۵).

مریدان در اینجا نخست در توجیه ناله‌ها و زاری‌های خویش سخنانی می‌گویند که آشکارا عقیده جبریان را تداعی می‌کند. سپس زنجیره‌ای از ابیات را داریم. هر بیت چنان است که یا مطلب بیت پیشین را پیش می‌برد یا در مقابل آن جبهه می‌گیرد و کاستی اش را آشکارا به رخ می‌کشد. پس یک دیالکتیک پر فراز و نشیب داریم که از نخستین ابیات زاده و در کل متن جاری می‌شود؛ گاه در سوی جبر سرازیر می‌شود و گاه در سوی اختیار. تفسیر مختارِ ما چنین است که مولوی (به عنوان مؤلف این متن) بیش از آنکه وجه ایجابی یا مثبت این دیالکتیک را پیگیر باشد، وجه سلبی یا منفی اش را در نظر دارد. ماجرا چنان است که گویی متن مثنوی در اینجا بستری می‌شود از برای سیلی زورمند که گاهی بر دیواره

۱. نگاه منفی مولوی به فلسفه و کلام یادآور دیدگاه ابوحامد غزالی است (برای نمونه بنگرید به: غزالی. (بی‌تا). قواعد العقاید، ج ۱، ۹۱ و ۹۲؛ نیز به: همان، ربع منجیات، کتاب خوف و رجا، ج ۴، ۱۶۹ و ۱۷۰).

جبر می کوید و گاهی بر دیواره اختیار تا هر دو را به نوبت بلرزاند و سستی هر دو را بر خواننده آشکار سازد. مولوی در اینجا نمی خواهد بر جانب یکی از دو جبهه جبر یا اختیار باشد؛ نیز نمی خواهد جبهه سومی برپا کند که آمیزه‌ای از جبر و اختیار باشد؛ و میان این دو جبهه به سرگردانی و رفت و آمد یا تردید و تردد هم گرفتار نیست.

آری، این جریانِ دیالکتیکی گاهی به جانب جبر می‌غلند و بر اختیار می‌تازد و گاهی نیز بر عکس، به جانب اختیار می‌گراید و بر جر خرد می‌گیرد، یعنی جهت حرکت را پیاپی تغییر می‌دهد. چیزی که شارحان را به اشتباه تواند انداخت در این نکته است که مولوی هر دوی این جهات را بسیار گرم و همدلانه گزارش می‌کند. پس تعجبی ندارد که گاهی، بیت «ما چو چنگیم و تو زخمه می‌زنی - زاری از ما نه تو زاری می‌کنی» (ص ۴۰، ۶۰۵) و ابیات متعاقب آن را چنان بخوانند که گویی نیایش و ستایشی است از خود مولوی با خدای جبار خود (حال آنکه این ابیات آشکارا زبانِ حال مریدان است در پیشگاه وزیر، نه آنکه سخنِ خودِ مولوی باشد)؛ و نیز تعجبی ندارد که ابیاتی چون «گر نبودی اختیار این شرم چیست - وین دریغ و خجلت و آزم چیست» (همان، ۴۱، بیت ۶۲۶) را در شمارِ دلایلِ خودِ مولوی در اثبات اختیار آورند. به همین سبب بوده که گاه بزرگانی چون جلال الدین همایی، برآیند ابیات مولوی در این مسئله را بر سیل «لا جبر و لا تفویض، بل امر بین آمرین» تفسیر کرده‌اند.

در اینجا باید که به نکته‌ای مهم عنایت داشت تا مغفول نماند: خاصه از بیت «گر ز جبرش آگهی زاریت کو - بینش زنجیر جباریت کو» (همان، ۴۲، بیت ۶۳۷) تا بیت «انیا چون جنس علیین بدند - سوی علیین جان و دل شدن» (همان ص، بیت ۶۴۸)، سخن، در درجه اول، نه سخنی هستی‌شناسانه "Ontological"، بلکه سخنی معرفت‌شناسانه "Epistemological" و نیز روان‌شناسانه "Psychological" است. مولوی، در نخست، نمی‌خواهد معلوم کند که به پهنه هستی آیا جبر حاکم است و واقعیت دارد، یا اختیار؛ بلکه در این باره سخن می‌گوید که چرا آدمیان گاهی به جبر قائل می‌شوند و گاهی به اختیار. پرسش این است که: علتِ روان‌شناسختی یا نفسانی گرایش آدمی به عقیده جبر یا عقیده

اختیار چیست؟ و اینکه آیا فی المثل در احوال و افعال کسی که از جبر دم می‌زند، علائم و عوارض و نتایج جبر هم مشهود هست یا نه؟ آیا باور به جبر در تمامی حیات فرد جاری است یا تنها لقلقه‌ای است بر زبانش؟ پس سخن مولوی در بسیاری ابیات در نکوهش ناسازگاری و ناهمانگی میان قال و حال است. شارحان مثنوی که عموماً ابیات مولوی را ذیل سنت کلامی-فلسفی تعبیر کرده‌اند، بدین نکته بنیادین عنایت نداشته‌اند. تاکنون نمونه‌هایی از این دیدگاه رایج را آورده‌ایم؛ خوب است که فقرات دیگری را هم از شارحان بیاوریم تا ماجرا بیشتر روشن شود:

«مسئله جبر و اختیار یا جبر و تفویض، و قضا و قدر یکی از مسائل مهم کلامی و اعتقادی است که مولانا جلال الدین محمد بلخی رومی قدس الله سره القیومی در مثنوی شریف بیش از دیگر مسائل اصولی بدان اهمیت داده و همه‌جا مخصوصاً در مجلد اول و پنجم آن را دنبال کرده؛ و در هر موضع با تقریر و تمثیلی تازه در تشید مبانی عقیده خود که اثبات اختیار و انکار جبر است سخت کوشیده و پافشاری نموده است» (همایی، ۱۳۵۶، ۱)؛ «مسئله جبر و اختیار از مسائل مهم فلسفی و کلامی است، مولانا... گاه جبر و گاهی اختیار را ترجیح داده است... حقیقت آن است که مولانا عقیده جبریه را به معنی سلب اختیار به طور مطلق نمی‌پسندد و از نظر فلسفی آن را باطل می‌داند، در دو جا از مثنوی... اختیار را ترجیح می‌دهد» (فروزانفر، ۱۳۶۷، ۲۶۴ و ۲۶۵)؛ «مولانا مسئله جبر و اختیار را... مطرح ساخته و با ثبات اختیار پرداخته است اما خود در نوسان و ارتعاش فرومانده و در جبر و اختیار، گرفتار آمده است» (نزاد سلیم، ۱۳۶۴، ۶۸ و ۶۹)؛ «ظاهراً چنین می‌نماید که مولانا گاه جبر را ترجیح داده و گاه اختیار را برگزیده است. اما این نوسانات فکری متوقف بر منظرهای مختلفی است که از آن، جهان هستی را می‌نگریسته است. زبدۀ نظر مولانا در مبحث جبر و اختیار برزخی است میان جبر مطلق که جهّمیه و آزارقه معتقد بوده‌اند و اختیار مطلق که معزله بدان باور داشته‌اند. و این مختار مذهب کلام امامیه است.» (زمانی، ۱۳۸۳، ۳۸۲)؛ بر همین اساس، محمد‌مهدی رکنی نیز صفحاتی در اثبات اختیار و ابطال جبر از دیدگاه مولوی دارد (رکنی، ۱۳۷۷، ۸۴-۷۵).

چنانکه دیدیم، شارحان، چنین ابیاتی را عملأً چنان خوانده‌اند که گویی مولوی خود نیز در مخصوصه یک معضل کلامی-فلسفی گرفتار بوده است. اما چرا چنین خوانش اشتباهی رخ داده است؟ به نظر می‌رسد که دست کم سه چیز ذهنِ شارحان را بدین سوءبرداشت سوق داده است: اولاً مولوی بسیاری از اصطلاحات کلام و فلسفه را در مثنوی به کار برده است؛ ثانیاً علوم معقول (به‌ویژه فلسفه) در چشمِ شارحان چنان مقام والایی داشته که گمان کرده‌اند که اگر سخنِ مولوی را در بافتار یا زمینه آن علوم معنا نکنند، از جایگاهش کاسته‌اند؛ ثالثاً مولوی چنان ماهرانه در لباسِ طرفینِ این مناقشه ظاهر می‌شود و سخنانِ هر دو سو را چنان گرم و همدلانه روایت می‌کند که خوانندگان را بدین اشتباه می‌اندازد که وی خود نیز جانبدار این یا آن سوی است.

اکنون قبل از آنکه در گزارشِ ابیاتِ دیگر پیش رویم، باز هم تأکید می‌کنیم که در هر جای مثنوی که سخن به جبر و اختیار و نیز جهد و توکل می‌رسد، مولوی گفتگویی سیزه‌آسا به راه می‌اندازد که دو سوی دارد؛ اما خودش در هیچ‌یک از دو سو نمی‌ایستد.

## ۲-۲. گفتگوی شیر و خرگوش

باری، پس از داستانِ وزیر و مریدان، در داستان شیر و خرگوش است که مولوی باز از جبر و اختیار می‌گوید، هرچند اصلِ سخن در جهد و توکل است: به‌ویژه از بیت «طایفه نخجیر در وادی خوش - بودشان از شیر دائم کشمکش» (مولوی، ۵۸، بیت ۹۰۷) تا بیت «روبه و آهو و خرگوش و شغال - جبر را بگذاشتند و قیل و قال» (همان، ۶۴، بیت ۱۰۰۰).

شیر هوادار اختیار و جهد است و نخجیران دلداده جبر و توکل. گفتگو از اینجا آغاز می‌شود که نخجیران، آزرده از شکارهای بسیارِ شیر، وی را وعده می‌دهند که ما تو را سیر می‌گردانیم و در عوض تو نیز بر ما این چنین نابهنجام و بسیار حمله نیاور. شیر می‌گوید که البته فکر بکری است، اما من از وعده‌های دروغین آسیب‌ها دیده‌ام و دو بار از یک سوراخ گریده نمی‌شوم. نخجیران می‌گویند هرچه هم تو این چنین بهوش باشی و بگویی که فریب نخواهم خورد، باز قضا و قدر است که پیروز است، پس یا و جهد بگذار و بر طریقِ توکل باش. شیر پاسخ می‌گوید که توکل اگر حق است، تکیه بر اسباب و کسب نیز حق است؛ و

گرچه توکل باید کرد اما جهد هم لازم است. نخجیران پاسخ می‌دهند که کسب همان استفاده (یا بگوییم سوءاستفاده) از نیازهای مردم است و هیچ کسی بهتر از توکل نیست؛ چه بسا تلاش‌ها (کسب‌ها) که به نقص غرض می‌کشد. چشم ما خط‌کار است و چه بسا غلط بینیم و تصمیم غلط بگیریم. پس بهتر است به چشم خود تکیه نکنیم و از چشمی برتر یاری بگیریم؛ و اصلاً بدینختی انسان نیز از همین بود که بر پای خود تکیه کرد و نادان بود و بسیار زیان برد. شیر پاسخ می‌دهد آری، اما همان سرپرست خلایق، نرdbانی پیش پای آنان نهاد، که باید به کوشش خود از آن بالا رفت؛ پس جبری بودن طمعی است خام (جبری را کسی از نرdbان بالا نمی‌برد). هر چه داریم ابزاری است که معنای آن بکار بردن آن است، همچنان که دست از برای کار کردن است و پای از برای رفتن. اگر خواجه بیلی به دست تو می‌دهد به این معناست که بیل را بگیر و بزن. اگر از این ابزار و معانی غافل نباشی، تو را به پله‌های برتر خواهند رسانید. نخجیران به شیر چنین پاسخ می‌گویند که اگر چنین است پس چرا این‌همه هزاران هزار کس در این‌همه زمان‌ها چنین تدبیرها کردند و نتیجه‌ای حاصل نیاوردند! و نهایت همان درویدند که قسمت بود. پس شیر چنین پاسخ می‌دهد که آری، ولی جهدهای پیامبران و مؤمنان را هم بین، که با یاری خدا به نتیجه رسید؛ پس باید همچون ایشان اهل جهد بود. جهد هرگز ایستادگی در برابر قضا نیست، بلکه خود حاصل قضا بوده است؛ لعنت بر من اگر بگویم که کسی از جهدِ خویش زیانی کرده است. نیز این جهد را باید در راه عقبی بکار بست نه دنیا. اینجا دیگر نخجیران از گفتگو سیر می‌شوند و جریانِ مشنوی به راهِ اصلی خود می‌رود.

اینک، بر پایه آنچه آوردیم، باید بگوییم که مولوی جبری است یا اختیاری؟ شنیدیم که هر دو سو سخن‌انی گفتند که با سوی مقابلِ خود هیچ سازگار نمی‌افتد. در اینجا مولوی نه شیر است و نه خرگوش؛ و گرنه باید بگوییم که وی خود با خود جدل می‌کرده است! «جدل» را به معنای دقیق مراد کردیم، چراکه هر سوی این گفتگو، سوی دیگر را خصی می‌گیرد و در اسکاتش می‌کوشد. وی در اینجا فقط یک راوی هوشمند است که هر دو سو را گزارش می‌کند. در ایاتی که اکنون گزارش کردیم یک نکته اساسی و جالب توجه

هست: شیر چون میل دارد که به زور و بازوی خود طعامی فراچنگ آورد، از اختیار می‌گوید؛ نخجیران اما از جبر و توکل می‌گویند چراکه می‌خواهند تدبیری کنند تا جان از شکار شیر به در برند.

### ۳-۲. گفتگوی رسول روم با عمر

ماجرای یکبار دیگر در گفتگوی رسول روم با عمر پدیدار می‌شود و سخن باز هم بوی جبر می‌گیرد:

حق به گوش او معما گفته است	در تردد هر که او آشفته است
آن کنم آن گفت یا خود ضد آن	تا کند محبوسش اندر دو گمان
زان دو یک را برگزیند زان کنف	هم ز حق ترجیح یابد یک طرف

(همان، ۹۵، ایات ۱۴۶۶-۱۴۶۴)

و اما بی‌درنگ ایاتی داریم از برای دوری جستن از عقیده جبریان، و نیز حتی از مسلک اختیار! از این بیت که: «لفظ جبرم عشق را بی‌صبر کرد - وانک عاشق نیست حبس جبر کرد» (همان، ۹۶، بیت ۱۴۷۱) تا بدانجا که: «گر گشايد دل سر انبان راز - جان بهسوی عرش سازد ترک تاز» (همان، ۹۷، بیت ۱۴۸۷). نام جبر که می‌آید عشق بی‌تاب می‌شود و به شورش می‌افتد تا زبان بگشايد و افسای راز کند. رازی که راز است و پس گفته نمی‌شود که چیست اما هرچه که هست، به «معیت با حق» قرین است. مولوی می‌گوید که من عاشقم و عاشق چگونه می‌تواند خویشن دار باشد و راز را بر ملا نکند! حالا راز چیست؟ راز هرچه که هست، گویا در ظاهر یاد آور جبری است که عوام قائل اند اما در حقیقت از آن دور است. فقط کسی که عاشق نباشد می‌تواند به سادگی خاموش بماند و از این راز هیچ نگوید. خاموشی برای عاشق ساده نیست. اینجا معلوم می‌شود که مولوی به رنجی عظیم افتاده است. از سویی نام جبر آمد و او را به یاد آن راز انداخت و درونش شعله زبانه کشید و چیزی نمانده است که راز بر زبانش بریزد و افشا شود (البته اصلاً اگر چنین رازی به زبان گفتنی باشد)؛ از سوی دیگر اما باید که خویش را بدارد و خاموش بماند (راز نهان دار و

خمُش ور خمُشی تلخ بوَد – آنچه جگرسوزه بود باز جگرسازه شود: مولوی، ۱۳۷۸، غزل ۵۴۶). پس رنج را بر خود هموار می‌سازد. بر آتشِ درون چیره می‌شود. و راز را همچنان سریسته نگاه می‌دارد، گرچه بدان اشاراتی می‌کند. راز اگر گشوده شود، جان کنده می‌شود تا به جان آفرین بپیوندد (گر گشايد دل سر انبان راز – جان بهسوی عرش سازد ترک تاز: همان، ۹۷، بیت ۱۴۸۷). پس اینجا مولوی ناگزیر به جای اینکه بگوید که معیت با حق چه هست، تأکید دارد که چه نیست. آن راز هرچه که باشد، هیچ نسبتی با جبرِ مصطلح ندارد. وی جبرِ مصطلح را «جبر عامه» می‌نامد. در بیت «نان چو در سفره است باشد آن جمام – در تن مردم شود او روح شاد» (همان، ۹۶، بیت ۱۴۸۲)، کل ماجراه پر تضادِ جبر و اختیار را به نان تشبیه می‌کند. نان تا بر سفره است بی‌جان است. نان هرچه بر سفره بماند به جان تبدیل نمی‌شود، مگر آنکه طعام کسی شود که تندرست باشد. آری، برای عامه، هم جبر و هم اختیار، دو سوی یک مجادله بی‌جان است؛ نه روح دارد، نه معنا؛ فقط فریب دارد و رنج دارد و اندوه. نصیب عامه از آن تنها تیرگی است. این هر دو فقط در جانِ والای آن انسانی که طریق عشق را پیموده باشد، روح افزای و شادانه خواهد بود. اما عامه کیست‌اند؟ هر آنکه بر طریق عشق نپوید و بدان معیت نرسد؛ خواه اهل درس و بحث بوده باشد و خواه نه!<sup>۱۴</sup>

اکنون نیکوست به دو بیت دیگر نیز عنایت کنیم که آشکارا مولوی را در فراسوی بازی جبر و اختیار می‌نشاند:

«اختیار و جبر ایشان دیگر است

(همان، ۹۶، بیت ۱۴۷۶)

«اختیار و جبر در تو بُد خیال

(همان، بیت ۱۴۸۱)

و آنگاه سخن از بیت «کرد حق و کرد ما هر دو بین – کرد ما را هست دان پیداست این» (همان، ۹۷، بیت ۱۴۸۸) تا بیت «زان پشیمانی که لرزانیدیش – مرتعش را کی پشیمان دیدیش» (ص ۹۸، بیت ۱۵۰۷) پیش می‌رود. اکنون دگرباره قامتِ اختیار است که برخاسته

و خودنمایی می‌کند. جبر در ایات پیشین، یکه و تنها، تا بدانجا که خواسته تاخته است؛ و حالا نوبت اختیار است که خودی نشان بدهد. لیکن به یاد آوریم که مولوی فقط راوی این کشاکش پیاپی است، نه سرداده یا دلداده یکی از این دو سوی.

باری، به ایاتی می‌رسیم از بیت «بحث عقلست این چه عقل آن حیله‌گر - تا ضعیفی ره برد آنجا مگر» (همان، بیت ۱۵۰۸) تا بیت «ازنک بینایی که نورش بازغشت - از دلیل چون عصا بس فارغست» (همان، بیت ۱۵۱۶). اینجا مولوی دست و دامن از کل این بازی بیرون می‌کشد و سراسر مجادله را محصول عقل حیله‌گر می‌خواند. معلوم می‌شود که روایت این سنتیزه کلامی-فلسفی از برای آن بوده تا از ضعیفان دستگیری شود؛ ورنه آن‌همه بحث عقلی در پیشگاه بحث جانی، فروغی ندارد و خواستنی نیست و هیچ ارج و قربی ندارد؛ آخر چه رسد به آنکه مولوی به یکی از دو جناح آن بحث حیله‌گرانه تعلقی داشته باشد!

### ۳) دیالکتیک جبر و اختیار در دفتر دوم و سوم

و اما بعد، دفتر دوم نیز ایاتی دارد در خطاب به آن مرد جبری که خسارتم دیده و آن را به حساب جبر می‌گذارد تا پاسخگوی انتخاب مختارانه خود نباشد: از بیت «هم گناهی کرده باشد آن وزیر - بی‌سبب نبود تغیر ناگزیر» (همان، ۴۳۰، بیت ۲۸۲۷) تا بیت «قسمت خود خود بریدی تو ز جهل - قسمت خود را فراید مرد اهل» (همان، بیت ۲۸۳۳).

اینجا هم ماجرا فقط این است که مولوی نوری از جبهه اختیار بر جبهه جبر می‌تاباند تا روشن کند که اظهار عقیده به جبر، از فریب نفس برخاسته است و هرگز اصلیل نیست. نیز دفتر سوم ایاتی دارد در نقصان عبادتی که بدون احساس و ادراک اختیار باشد؛ از بیت «گفت یزدان تو بده بایست او - برگشا در اختیار آن دست او» (همان، ۶۷۶، بیت ۳۲۸۸) تا بیت «آدمی بر خنگ کرمنا سوار - در کف درکش عنان اختیار» (همان، ۶۷۸، بیت ۳۳۰۲).

### ۴) دیالکتیک جبر و اختیار در دفتر چهارم

جبر و اختیار در دفتر چهارم با قصه «روستن خروب در گوشة مسجد اقصی» دوباره سر بر

می‌آورد؛ از بیت «عاشقان خروب تو آمد کثیری - هم چو طفلان سوی کث چون می‌غزی» (همان، ۸۵۳، بیت ۱۳۸۷) تا بیت «چون سلاحدش هست و عقلش نه بیند - دست او را ورنه آرد صد گزند» (همان، ۸۵۶، بیت ۱۴۳۶). مولوی در اینجا عاشق را می‌خواند به اینکه به اصلاح خود برخیزد و چون ابلیس، خویش را بدین استدلال، جبری نسازد که من اگر کزم یا هر چهار، آن از من نیست و خواست خدا آن بوده است. ایات آشکار می‌سازد که آدمیان چگونه به فریبِ نفس می‌افتدند و قبای دروغین عقیده به جبر را بر تن می‌پوشند تا جرم خویش پوشانند و عیوب شان را گردند نگیرند. اینان تزویر دارند؛ دعوی جبر می‌کنند اما درونشان هیچ مانند کسی که مجبور و ناچار باشد نیست؛ چراکه در گمراهی با خوشی و رغبت و نیروی تمام اختیار خویش می‌شتابند؛ بر هرچه نفسشان بخواهد خود را چون اهل اختیار می‌سازند و بر هرچه نه، جبری و بی‌کار می‌شوند. خطاب ایات این است که ما، چون آدم ابوالبشر، باید جرم خویش را به گردند گیریم. باید که جبر را بهانه بیاوریم. باید که این زیرکی‌های تزویرآسای نفس را فرو بگذاریم تا هلاک نشویم؛ و باید که از این عقلِ مکار رهایی بجوییم تا به حیرتِ عشق اندر افیم. شایسته توجه است که مولوی کلمه «عقل» را در این ایات گاهی در معنای منفی (عقل بحشی / ابلیسی / نفسانی) بکار می‌گیرد و گاهی در معنای مثبت (عقل جانی / الهی / عشقی).

##### ۵) دیالکتیک جبر و اختیار در دفتر پنجم

سرانجام در دفتر پنجم به گفتگوی مسلمان اهل اختیار و کافر اهل جبر می‌رسیم. از بیت «مر مغی را گفت مردی کای فلان - هین مسلمان شو بیاش از مؤمنان» (همان، ۱۱۸۳: ۲۹۱۳) تا بیت «کافر جبری جواب آغاز کرد - که از آن حیران شد آن منطق مرد» (همان، ۱۲۰۲، ۳۲۱۱). مسلمان (اختیاری) اکنون مع (جبری) را به آین خویش فرا می‌خواند و سخن بدین سان پیش می‌رود:

جبری: اگر خدا بخواهد ایمان می‌آورم (و اختیاری می‌شوم).

اختیاری: خدا می‌خواهد. اما نفس تو نمی‌خواهد. شیطان نمی‌گذارد.

جبری: عجب! پس خدا می‌خواهد اما خواستش محقق نمی‌شود! این طور که تو

می‌گویی، زورِ نفس و شیطان بیش از عنایتِ خدا بر من بوده، پس طبیعتاً یار آن دو می‌توانم باشم، نه یارِ خدا! من بیچاره چه کنم که مغلوبم؟ لیکن معاذلله از آنچه تو بر خدا می‌بندی! نیک بنگر که چه می‌گویی! درست است که ننگِ مغامن و کافرم ولی نتوانم که چنین ظنی بر خدا برم! چطور ممکن است که حُکم کسی بر خواستِ خداوند بچربد؟! اگر می‌گویی که حکم شیطان غالب است، می‌گوییم که پس باید وی را بندگی کرد، نه خدای را! باید اویی را بندگی کنیم که چیره است، تا مبادا که بر ما خشم گیرد! آری باز هم می‌گوییم که هرچه خدا خواهد همان می‌شود. در فرمانروایی او هیچ‌کس نمی‌تواند که خدش بیاورد. شیطان بر آن درگاه البته سگی بیش نیست \_ که با آشنا هیچ کاریش نیست و تنها بیگانگان را می‌درد. پناه جستن به خدا از شر شیطان در حقیقت یعنی حاجت خواه از خدا می‌خواهد که بر سگ درگاه بانگی زند تا راهش به بارگاه گشوده شود. اینکه ما «اعوذ» می‌گوییم از آنجاست که چنین امکانی هست و صاحب سگ البته که می‌تواند سگ را آرام گردداند. پس خدا بر شیطان چیره است. آخر تو خود را شیر یزدان می‌دانی، اما چگونه مؤمنی هستی که شکار این سگ شده‌ای؟!

اختیاری: ما اختیار را در خود حس می‌کنیم و نمی‌توان حس را منکر شد. خدای از کسی که مجبور و ناتوان است چیزی نمی‌خواهد. آدمی اگر مختار نباشد پس امرونهی خداوند چه معنایی تواند داشت. مرادم از شیطان و نفس این بود که در ظلم و ستم لابد اختیاری هست. اگر نفس هیچ صاحب اختیار نیست، پس چگونه است که تا میلی حادث شود مشتاقانه بهسوی آن می‌شتابد؟! اختیار آدمی همانا عرصه الهام فرشته به نیکی و نیز وسوسه دیو به بدی است. تشویق و تنبیه آموزگار هم خود دلیل اختیار طفل است. دور و سخت نیست: چشم بگشای تا اختیار را درون خود بیابی. شاید بتوانی حواسی چون سمع و بصر را موقتاً تعطیل کنی ولی این درک وجودانی را نمی‌توانی انکار کرد. در همین که می‌گویی چنین کنم یا چنان کنم، اختیار را می‌توانی وجدان کنی. وانگهی، خدای عالم نیز نابجا هیچ امرونهی نمی‌کند و بر آنکه اختیاری ندارد باری نمی‌نهد و او را اگر سر پیچید سزا نمی‌دهد. تو می‌گویی اختیار نیست؛ پس چرا نوبت به سوداگری و سود-اندوزی که

برسد، اختیار هست و بسیار هم هست؟! چطور است که هنگام نفس و هوا، اختیار ده کس در یک کس می‌جوشد؟! و چطور اگر کسی جبهای را از تو بگیرد، اختیارِ جنگ می‌کنی و لیکن هنگام شکر و خدمت هیچ اختیارت نیست؟! و عذر دوزخت این است که ما را اختیار نبوده است! این را هم بدان: لفظ «إن شاء الله» را که می‌گویی، نه از برای آن است که خود را در کاری تبلیل سازی، بلکه مایه آن است که کوشش و اخلاص و امید و پشت‌گرمی تو در کار بیشتر شود و خود را هرچه بیشتر شایسته نیل به هدف سازی. و اگر می‌گویی که معنای «إن شاء الله» آن است که کار تنها کارِ خداست و تو کارهای نیستی، پس چرا بر گرد بندگی نمی‌گردد و نیاز و خواست در پیش نمی‌گیری؟! \_ هم آن‌چنان که اگر بدانی که گرفت و گیر کاری از جانب وزیری است، به جای آنکه از بارگاه او بگریزی بر گرد او گردن می‌شوی! معنای «إن شاء الله» این است، همچنان که معنای «جف القلم» نیز این است که هر چه بکاری همان بدروی \_ این باید مایه امید و پرکاری تو گردد، نه سستی و تن‌آسایی.

باری، مولوی گفتگو را فقط تا همینجا گزارش کرده است. او پاسخ کافرِ جبری را نقل نمی‌کند؛ و تنها می‌گوید که کافر چنان پاسخی داد که مسلمان را حیران ساخت. یعنی معلوم می‌شود که موضع اختیار نیز چندان استوار و سنجیده نیست که موضع نهایی مولوی باشد:

که از آن حیران شد آن منطقی مرد جمله را گوییم بمانم زین مقال که بدان فهم تو به یابد نشان	کافرِ جبری جواب آغاز کرد لیک گر من آن جوابات و سؤال زان مهم‌تر گفتنی‌ها هست مان
(ص ۲۱۳-۲۱۱، ابیات ۱۲۰۲)	(ص ۲۵۱، بیت ۱۲۰۴)

تا این بیت که:

بر نهد سردیگ و پر جوشت کند	حیرت آن مرغست خاموشت کند
(ص ۲۵۱، بیت ۱۲۰۴)	(ص ۲۱۳-۲۱۱، ابیات ۱۲۰۲)

جالب توجه و شایسته تأمل است که مولوی سخن را در نقطه حیرت و خاموشی به پایان می‌برد. وی اینجا رشته گفتگو را پاره می‌کند تا به دیگر گفتنی‌ها برسد؛ اما پیش از آنکه ماجرای جبر و اختیار را ترک گوید و حریان کلی مثنوی را با داستان‌هایی دیگر بی‌گیرد، به چندین مطلب دقیق اشاراتی دارد که آن‌ها را بازمی‌گوییم تا سخن را همان‌جا که مولوی پایان داد، پایان دهیم:

**یکم)** گفتنی‌هایی هست مهم‌تر از جبر و اختیار – گفتنی‌هایی که بیش‌تر و بهتر دستگیر و راهنمای آدمی در طریقِ معرفت است؛

**دوم)** آنچه تاکنون از جبر و اختیار گفتم، مشتی بود نمونهٔ خروار که درنگ در آن برای آشکارگی کل مطلب کافی است؛

**سوم)** این مناقشه اختیاری و جبری را پایانی نیست، زیرا که همواره یک‌سو پاسخی برای سوی دیگر دارد، و گرنه مذهب اهل اختیار یا مذهب اهل جبر تاکنون از روزگاران برافتاده بود! که البته هرگز برنیفتاده و نخواهد افتاد.

**چهارم)** تقدیر می‌خواهد که این مناقشه تا قیامت برپا باشد، پس هم در فکر جبریون و هم در فکر اختیاریون، نو به نو، دلیل‌هایی تازه پرورش می‌دهد تا آتش کار از هیچ سو، بی‌هیزم نشود؛

**پنجم)** این تقدیر را عزت و جلالِ محزنِ غیب مقدّر فرمود تا که آن رازِ مگوی پوشیده بماند؛

**ششم)** مناقشه جبریون و اختیاریون را تقدیر کرده‌اند تا مقلدان در هر دو طرف حیران شوند؛

**هفتم)** دوامِ ستیزه‌ها و جوابگویی‌های هر دو طرف از وسوس و وسوسه عقل است؛

**هشتم)** این عقلِ ستیزه‌جوى پُروسه البته تنها عقلِ موجود نیست، بلکه عقولی ورای آن هست؛

**نهم)** اگر این عقل را در عشقِ خداوندِ صمد بیازی، صدھا عقلِ برتر از آن خواهی یافت؛

**دهم)** شاید که، و امید است که، و باشد که حیرانی مقلدان در هر دو سوی مناقشه،

زمینه‌ای فراهم کند از برای وداع با چنین عقلی و سلام به چنان عشقی که تنها پوزبندِ  
وسوسة عقل است؛ عاشق از سخن پرهیز می‌کند، چه رسد به آنکه مناقشه ورزد؛ عشق  
وادیٰ حیرت است و خاموشی.

## ۶. بهره سخن

بر پایه آنچه گفته آمد، خاصه آن نکته‌های دهگانه، تفسیری به دست داده شد که در آن  
مولوی نه جبری است و نه اختیاری، و بنیادِ اندیشه به آن دو را بیرون از مشیٰ عاشقانه و  
حکیمانه خود و درخور مشغلهٔ فیلسوفان و متکلمان می‌گیرد. از این‌رو، آنچه را که قاطبهٰ  
تفسران از جبر و اختیار مولوی گفته‌اند – که آری جبری است، یا اختیاری است، یا گاهی  
این و گاهی آن – نادرست می‌دانیم. نیز می‌افرام که نباید تکه‌ای را – به‌ویژه بیتی را –  
 جدا از گفتار یا زمینهٔ چه کوتاه و چه بلند خود خواند و دریافت؛ بلکه باید که سراسر مثنوی  
را برای آن خواسته کاوید و آنگاه میان آن‌همه به نکته‌ای رسید یا نرسید. تفسیری که  
گذشت، بر آن پایه سپرد که جلال الدین را به‌سادگی دچار تناقض و سست‌گامی نگیریم، و  
بجوییم که چگونه می‌توان یکپارچگی سره و موزونی را در گفتار او یافت؛ هرچند، با  
ترک این نگاه، تفسیر البته راهی دیگر می‌یابد – که در گفتار دیگران یافته است. کوتاه  
سخن آنکه مولوی از جبر و از اختیار می‌گوید تا از این هر دو فرابگذرد و فرابگذراند، نه  
آنکه در یکی‌شان فرو افتد و فرو اندازد.

## تعارض منافع

تعارض منافع وجود ندارد.

### ORCID

Hamid Eskandari  
Hassan Rahbar



<http://orcid.org/0000-0002-3936-7112>  
<http://orcid.org/0000-0003-1586-1367>

### منابع

- ابراهیمی دینانی، غلامحسین. (۱۳۸۸). مسئله جبر و اختیار از دیدگاه مولانا، در: پژوهشنامه فرهنگ و ادب؛ سال پنجم و ششم (زمستان ۱۳۸۸ و تابستان ۱۳۸۹). شماره ۹، جلد دوم، ص ۵۳-۴۹.
- دادبه، اصغر. (۱۳۸۹). نگاه دیگرگونه مولانا به مسئله جبر و اختیار، در: پژوهشنامه فرهنگ و ادب؛ سال پنجم و ششم (زمستان ۱۳۸۸ و تابستان ۱۳۸۹). شماره ۹، جلد دوم، ص ۱۱۸-۸۷.
- رکنی، محمدمهدی. (۱۳۷۷). جبر و اختیار در مثنوی، تهران: اساطیر.
- زمانی، کریم. (۱۳۸۳). میناگر عشق؛ شرح موضوعی مثنوی معنوی مولانا جلال الدین محمد بلخی، تهران: نی.
- شیرازی، صدرالدین محمد بن ابراهیم قوامی. (۱۳۶۲). منطق نوین؛ اللمعات المشرقیه فی فنون المنطقیه، ترجمه و شرح از عبدالمحسن مشکوہ الدینی، تهران: آگاه.
- غزالی، ابوحامد (بی‌تا). احیاء علوم الدین، الطبعه الثالثه، بیروت: دارالقلم.
- فروزانفر، بدیع‌الزمان. (۱۳۶۷). شرح مثنوی شریف (جلد اول). چاپ هفتم، تهران: زوار.
- مولوی، جلال‌الدین محمد. (۱۳۷۸). کلیات شمس‌یا دیوان کبیر، با تصحیحات و حواشی بدیع‌الزمان فروزانفر، چاپ چهارم، تهران: امیر‌کبیر.
- مولوی، جلال‌الدین محمد. (۱۳۹۶). مثنوی معنوی، به تصحیح محمدعلی موحد، چاپ دوم، تهران: هرمس؛ فرهنگستان زبان و ادبیات فارسی.
- مولوی، جلال‌الدین محمد. (۱۳۷۲). مجالس سبعه، چاپ دوم، تهران: انتشارات کیهان.
- نزاد سلیم، رحیم. (۱۳۶۴). حادود آزادی انسان از دیدگاه مولوی (جبر و اختیار). چاپ اول، تهران: طهری.
- نیکوبخت، ناصر. (۱۳۸۸). مولوی و حل معماهی جبر و اختیار در مکتب عشق. در فصلنامه ادبیات عرفانی و اسطوره‌شناسی، س ۵-ش ۱۵ - تابستان ۸۸
- همایی، جلال‌الدین. (۱۳۵۶). جبر و اختیار و قضا و قدر از دیدگاه مولوی و متکلمان، در جاویدان خرد، شماره ۴.

Ebrahimi Dinani, Gholamhossein. (2009). The problem of predestination and free will from the point of view of Rumi, in: *Research paper on culture and literature*; 5th and 6th year (Winter 2018 and Summer 2019). Number 9, Volume II, pp. 53-49. [in Persian]

Dadbeh, Asghar. (2010). Rumi's different view on the issue of predestination and free will, in: *Farhang and Adab research paper*; 5th and 6th year (Winter 2018 and Summer 2019). Number 9, second volume, pp. 87-

118. [in Persian]
- Forouzanfar, Badiul Zaman. (1988). *Commentary on Masnavi Sharif* (Volume 1). 7th edition, Tehran: Zovar. [in Persian]
- Ghazali, Abu Hamid (n.d.). *Revival of Ulum al-Din*, third edition, Beirut: Dar al-Qalam. [in Persian]
- Homaie, Jalaluddin. (1977). *Predestination and discretion, Qada and Qadr from the point of view of Maulavi and theologians*, in Javidan Kherad, No. 4. [in Persian]
- Molavi, Jalaluddin Mohammad. (1999). *Kalyat Shams or Diwan Kabir, with corrections and margins by Badi al-Zaman Forozanfar*, 4th edition, Tehran: Amir Kabir. [in Persian]
- Molavi, Jalaluddin Mohammad. (2016). *Masnavi Manavi*, edited by Mohammad Ali Mohd, second edition, Tehran: Hermes; Persian Language and Literature Academy. [in Persian]
- Molavi, Jalaluddin Mohammad. (1993). *Seven Majlis*, second edition, Tehran: Kayhan Publications. [in Persian]
- Nejad Salim, Rahim. (1985). *The limits of human freedom from Maulvi's point of view* (deterrence and free will). First edition, Tehran: Tahori. [in Persian]
- Nikobakht, Nasser. (2009). *Molvi and solving the mystery of predestination and free will in the school of love*. In *Mystical and Mythological Literature Quarterly*, Q5 - Q15 - Summer 88. [in Persian]
- Rukni, Mohammad Mahdi. (1998). *Predestination and free will in Masnavi*, Tehran: Asatir. [in Persian]
- Shirazi, Sadr al-Din Muhammad bin Ibrahim Qavami. (1983). *New logic; Al-Lamaat al-Masharqiyah fi Fanon al-Morgiyyah*, translated and explained by Abdul Mohsen Mashkohuddini, Tehran: Agah. [in Persian]
- Zamani, Karim. (2004). *the mirror of love; Thematic description of the spiritual Masnavi of Maulana Jalaluddin Mohammad Balkhi*, Tehran: Ney. [in Persian]

استناد به این مقاله: اسکندری، حمید.، رهبر، حسن. (۱۴۰۱). جلال الدین بلخی بیرون از بازی حیر و اختیار، فصلنامه علمی حکمت و فلسفه، ۱۸(۷۱)، ۲۲-۱.

DOI: 10.22054/wph.2022.69015.2089



Hekmat va Falsafeh (Wisdom and Philosophy) is licensed under a Creative Commons Attribution-NonCommercial 4.0 International License.